

# REMS Eskimo

## Teileverzeichnis Lista de repuestos

## Spare parts list Onderdelenlijst

## Liste des pièces Reservedeloversigt

## Elenco dei pezzi Varaosaluettelo

Aktueller Stand  
siehe www.rems.de

Latest version  
see www.rems.de

Situation actuelle  
voir www.rems.de

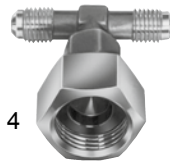
Ultimo aggiornamento  
vedi www.rems.de



1



2



4



5



6



7



8



9



10



11



12



13



14

### deu

- 1 Manschette 1/8" – 10/12 mm
- 1 Manschette 1/4" – 15 mm
- 1 Manschette 3/8" – 18 mm
- 1 Manschette 1/2" – 22 mm
- 1 Manschette 3/4" – 28 mm
- 1 Manschette 1" – 35 mm
- 1 Manschette 1 1/4" – 42 mm
- 1 Manschette 1 1/2"
- 1 Manschette 54 mm
- 1 Manschette 2"
- 2 Schraube
- 4 Flaschenanschluß + Verteiler
- 5 Vordrossel
- 6 Hochdruckschlauch
- 7 T-Verteiler für 3. Manschette
- 8 Doppelnippel
- 9 Verschlussmutter
- 10 Griffstück mit Injektordüse
- 11 Griffstück
- 12 Injektordüse
- 13 Filter
- 14 Kunststoffkoffer Eskimo

### spa

- 1 Manguito 1/8" – 10/12 mm
- 1 Manguito 1/4" – 15 mm
- 1 Manguito 3/8" – 18 mm
- 1 Manguito 1/2" – 22 mm
- 1 Manguito 3/4" – 28 mm
- 1 Manguito 1" – 35 mm
- 1 Manguito 1 1/4" – 42 mm
- 1 Manguito 1 1/2"
- 1 Manguito 54 mm
- 1 Manguito 2"
- 2 Tornillo
- 4 Conexión de botella + distribuidor
- 5 Estrangulador previo
- 6 Manguera de alta presión
- 7 Distribuidor en T para 3. manguito
- 8 Niple doble
- 9 Tuerca de cierre
- 10 Empuñadura con tobera de inyección
- 11 Empuñadura
- 12 Tobera de inyección
- 13 Filtro
- 14 Estuche de plástico Eskimo

### eng

- Freeze collar 1/8" – 10/12 mm
- Freeze collar 1/4" – 15 mm
- Freeze collar 3/8" – 18 mm
- Freeze collar 1/2" – 22 mm
- Freeze collar 3/4" – 28 mm
- Freeze collar 1" – 35 mm
- Freeze collar 1 1/4" – 42 mm
- Freeze collar 1 1/2"
- Freeze collar 54 mm
- Freeze collar 2"
- Screw
- Cylinder connector + distributor
- Choke
- High-pressure hose
- T-distributor for 3. freeze collar
- Double nipple
- Closing nut
- Handle piece with injector nozzle
- Handle piece
- Injector nozzle
- Filter
- Plastic case Eskimo

### nl

- Manchet 1/8" – 10/12 mm
- Manchet 1/4" – 15 mm
- Manchet 3/8" – 18 mm
- Manchet 1/2" – 22 mm
- Manchet 3/4" – 28 mm
- Manchet 1" – 35 mm
- Manchet 1 1/4" – 42 mm
- Manchet 1 1/2"
- Manchet 54 mm
- Manchet 2"
- Schroef
- Fleesaansluiting met T-stuk
- Voorventiel
- Hogedrukslang
- T-stuk voor 3e manchet
- Dubbele nippel
- Afsluitmoer
- Handgreep met injectiesproeier
- Handgreep
- Injektiesproeier
- Filter
- Kunststof koffer Eskimo

### fra

- Manchette de congélation 1/8" – 10/12 mm
- Manchette de congélation 1/4" – 15 mm
- Manchette de congélation 3/8" – 18 mm
- Manchette de congélation 1/2" – 22 mm
- Manchette de congélation 3/4" – 28 mm
- Manchette de congélation 1" – 35 mm
- Manchette de congélation 1 1/4" – 42 mm
- Manchette de congélation 1 1/2"
- Manchette de congélation 54 mm
- Manchette de congélation 2"
- Vis
- Racc. bouteille avec distributeur
- Clapet d'étranglement primaire
- Tuyau flexible à haute pression
- Distrib. en T pour 3. manchette de congélation
- Nipple double
- Écrou de fermeture
- Poignée avec tuyère injecteur
- Poignée
- Tuyère injecteur
- Filtre
- Coffret plastique Eskimo

### dan

- Manchet 1/8" – 10/12 mm
- Manchet 1/4" – 15 mm
- Manchet 3/8" – 18 mm
- Manchet 1/2" – 22 mm
- Manchet 3/4" – 28 mm
- Manchet 1" – 35 mm
- Manchet 1 1/4" – 42 mm
- Manchet 1 1/2"
- Manchet 54 mm
- Manchet 2"
- Skrue
- Flaskeforskrunding-stykke
- Luftspjæld
- Højtryksslange
- T-fordelerstykke til 3 slanger
- Doppelnippel
- Lukkenippel
- Ventil med injektordyse
- Ventil
- Injektordyse
- Filter
- Plastkuffert Eskimo

### ita

- Manicotto 1/8" – 10/12 mm
- Manicotto 1/4" – 15 mm
- Manicotto 3/8" – 18 mm
- Manicotto 1/2" – 22 mm
- Manicotto 3/4" – 28 mm
- Manicotto 1" – 35 mm
- Manicotto 1 1/4" – 42 mm
- Manicotto 1 1/2"
- Manicotto 54 mm
- Manicotto 2"
- Vite
- Attacco bombola con distributore
- Regolatore a farfalla
- Tubo flessibile ad alta pressione
- Distributore a T per 3° manicotto
- Nipple doppio
- Dado di chiusura
- Impugnatura con ugello iniettore
- Impugnatura
- Ugello iniettore
- Filtro
- Valigetta di plastica Eskimo

### fin

- Jäähdytinkaulus 1/8" – 10/12 mm
- Jäähdytinkaulus 1/4" – 15 mm
- Jäähdytinkaulus 3/8" – 18 mm
- Jäähdytinkaulus 1/2" – 22 mm
- Jäähdytinkaulus 3/4" – 28 mm
- Jäähdytinkaulus 1" – 35 mm
- Jäähdytinkaulus 1 1/4" – 42 mm
- Jäähdytinkaulus 1 1/2"
- Jäähdytinkaulus 54 mm
- Jäähdytinkaulus 2"
- Ruuvi
- Pulloliitin
- Tiiviste
- Korkeapaineletku
- T-liitin 3. jäähdytinkaulukselle
- Kaksoisnippa
- Tulppa
- Käsikahva, jossa injektorisuutin
- Käsikahva
- Injektorisuutin
- Suodatin
- Muovinen kantolaukku Eskimo